

HOPITAL MAISONNEUVE



*Gabriel Lucas Limitée*

---

LES DAMES AUXILIAIRES DE L'HÔPITAL MAISONNEUVE

et de

L'INSTITUT DE CARDIOLOGIE DE MONTRÉAL

*offrent une*

# AVANT-PREMIERE

*le vendredi, 7 avril 1961 à 9.00 p.m.*

*Sous la présidence d'honneur du*

*Docteur et Madame Raoul Groulx*

*et de*

*M. le Député*

*et Madame Jean-Paul Deschâtelets*

ORGANISATRICES : Mme Jules Laberge  
Mme Jules Petronzio  
Mme Alphonse Poirier  
Mme Gérard Bessette

---

---

---

R

*Réveillon*  
RESTAURANT

5000 SHERBROOKE E., MONTREAL  
TEL. CL. 5-4321

---

Hommages de

**MILLET, ROUX**  
& CIE., LIMITEE

CENTRE D'ÉQUIPEMENT HOSPITALIER

Au Service des Hôpitaux du Québec  
depuis plus de 25 ans

1215 rue ST-DENIS

MONTREAL

---

*Avec les compliments de*

**MULTI VOX**  
LTD · LTÉE

"SYSTÈMES DE COMMUNICATIONS  
POUR INSTITUTIONS, INDUSTRIES"

CLAUDE GIRARD, Prés.

9967 ST. MICHEL BLVD.

MONTREAL 12

DA. 1-3131

---



**SOLY, CHABOT, RANGER** LTÉE

COURTIERS D'ASSURANCE AGRÉÉS - CHARTERED INSURANCE BROKERS  
SIX MILLE CING CENT, TROISIÈME AVENUE  
BEAUBIEN & 3ÈME AVENUE, MONTRÉAL, 36 - TÉL.: RA. 5-2494

---

---

---

---

## CHATEAU MOTORS LTÉE.

Distributeur

FORD  
FALCON  
MONARCH  
THUNDERBIRD

**2110 DECARIE BLVD.**

(coin Sherbrooke O.)

**HU. 1-5694**

**HU. 1-0403**

---

Jour DA. 2-0570 Day

Soir MO. 5-2690 Eve.

*Les Immeubles du Domaine Brandon Inc.*

COURTIERS EN IMMEUBLES ET PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

REAL ESTATE & MORTGAGE BROKERS

*René Cossette*

**3780 RUE FLEURY ST.  
MONTREAL-NORD**

---

---

---

---

*Avec les compliments de la*

*Maison Lucien Faucher Inc.*

1429 AMHERST

---

Hommages de

**F. BAILLARGEON LIMITEE**

CHANDELLES ET ACCESSOIRES DU CULTE.

51, NOTRE-DAME O.  
MONTREAL

TELEPHONE  
VI. 2-9467

---

*Avec les compliments de*

**La Banque Canadienne de Commerce**

J. J. LAWRENCE, Gérant

3982 ONTARIO EST

MONTREAL, QUE.

---

**M. J. LALONDE LIMITEE**

6920 ST-HUBERT

Spécialistes reconnus en tapis et linoleum

---

---

---

---

*Avec les hommages de*

**COMPAGNIE MIRON LIMITEE**

**2201 EST, RUE JARRY**

**VILLE ST-MICHEL**

---

*Compliments d'un ami*

---

---

---

**A**  
**teint éclatant**  
**beauté**  
**ravissante!**

**crème**  
**NIVEA**

**Tous les jours — en toutes saisons —**  
**Nivea — l'ami intime de toute femme**

---



**Fourrures**  
**exclusives**  
**de**  
**haute qualité**

*Marcel Joncas, président*  
*Alain Giroux, vice-président et directeur général*

SALON DE MODES  
**LOUISE LEBLANC**  
CHEZ JONCAS

ELEGANCE • STYLE  
**Joncas**  
FOURRURES INC.

2150, DE LA MONTAGNE, MONTRÉAL 25 • VICTOR 9-4547

---



MO. 5-3871

# LEO FOREST

PRESIDENT

FORESTEEL PRODUCTS LTD.  
10705 LEDUC BLVD.  
RIVIÈRE DES PRAIRIES, QUE.

---

# J.-H. LAMARCHE Ltée

ÉPICIERS EN GROS

IMPORTATEURS

5345, rue FERRIER

MONTREAL 9

RE. 1-7641

---

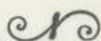
---

---

HOMMAGE

de la

**Banque Canadienne Nationale**



**105 bureaux dans la région de Montréal**

---

---

---

# Lavallée, Bédard, Lyonnais, Gascon & Associés

## COMPTABLES AGRÉÉS

Hector Lavallée, C.A.

Roger Lyonnais, C.A.

Jean Lussier, C.A.

Jacques Desmarais, C.A.

David Crockett, C.A.

Guy Préfontaine, C.A.

Pierre Bédard, C.A.

Paul Hébert, C.A.

Romain Bédard, C.A.

Lionel Gascon, C.A.

Paul Noiseux, C.A.

René Sénécal, C.A.

Maurice St-Louis, C.A.

Marcel Demers, C.A.

André Lussier, C.A.

Raymond Fontaine, C.A.

10 est, rue ST-JACQUES, MONTRÉAL — UN. 1-6325

TROIS-RIVIÈRES

—

—

—

SHERBROOKE

---

# *G. Marchand Inc.*

ASSURANCE GENERALE — GENERAL INSURANCE

29 NORTHCOTE ROAD

HAMPSTEAD, P.Q.

---

---

---

---

# DESJARDINS,

les grands maîtres  
du vison

se font une spécialité d'offrir des modèles spécialement conçus pour satisfaire les clientes qui s'y connaissent et de ce fait, exigent ce qu'il y a de mieux tant comme coupe que comme qualité de fourrure.

Sa collection de "**petites fourrures**" en vison sauvage ou en vison d'élevage tel: saphir, pastel, lutétia, "black diamond", etc., etc. est de toute splendeur.

Toute femme soucieuse de son élégance se doit de voir et comparer ce que l'on y présente.

CHAS



*Desjardins* & CIE LTÉE

1170 ST-DENIS, MONTRÉAL

---

CHEVROLET - ENVOY - CORVAIR  
AUTOS - CAMIONS

LA. 6-4471\*



3930 STE-CATHERINE Est

---

---

---

UN BREUVAGE DE QUALITE  
POUR TOUS LES GOÛTS



---

*Avec les hommages de*

**PAUL GOYER**

LAITIER

Distributeur de la Ferme St-Laurent Ltée.

6648 Des ERABLES

RAYmond 7-2086

---

---

Di. 5-8724

*Gabriel Francis*  
*Le Couturier de la Fourrure*

*2020, rue Peel*  
*Montréal*

---

Pour mieux servir notre clientèle toujours grandissante  
Nous occuperons un nouvel édifice  
moderne et spacieux  
vers la mi-avril  
situé à

4850 RUE BOURG

— —

ST-LAURENT

FISHER & BURPE, Division of American  
Hospital Supply Corporation (Canada) Ltd.

---

**PHARMACIE FRENETTE**

COSMÉTIQUES

Chanel — Helena Rubinstein  
Yardley — Max Factor  
Revlon

2480 BEAUBIEN E.

RA. 8-3343  
RA. 8-4171

---



ARPÈGE

MY SIN

LANVIN

---

---

LES DAMES AUXILIAIRES DE L'HOPITAL MAISONNEUVE ET D

*Le Théâtre du Nou*

présente

**CHACUN SA**

Drame en trois actes de LUIGI

Mise en scène de JEAN G

Décor de ROBERT PREV

**DISTRIBUT**

(par ordre d'entrée en scène)

Lambert LAUDISI.....*Jean GASCON*

Mme Amélie AGAZZI, sa soeur, femme du secrétaire  
général de la préfecture.....*Gisèle SCHMIDT*

DINA, fille de M. et Mme Agazzi.....*Margot CAMPBELL*

Un domestique.....*Victor DESY*

Mme SIRELLI.....*Lucile COUSINEAU*

M. SIRELLI.....*Roger GARCEAU*

Mme CINI.....*Maude DARCY*

La scène se passe, de nos jours, dans u

Le Théâtre du Nouveau Monde est subvention  
Province de Québec, le Conseil des Arts du Ca  
de la Région métropolitaine de Montréal.

**NOS REMERCIEM**

ISONNEUVE ET DE L'INSTITUT DE CARDIOLOGIE DE MONTREAL

# *e du Nouveau Monde*

présente

## **N SA VERITE**

trois actes de LUIGI PIRANDELLO

en scène de JEAN GASCON

décor de ROBERT PREVOST

### **DISTRIBUTION**

M. AGAZZI, secrétaire général de la préfecture.....*Henri NORBERT*

Mme FROLA .....*Janine SUTTO*

M. PONZA, son gendre.....*Jean-Louis ROUX*

Mme NENNI .....*Marthe NADEAU*

Le Commissaire CENTURI.....*Gabriel GASCON*

Le Préfet .....*Marcel CABAY*

Un Monsieur.....*Yvon THIBOUTOT*

Mme PONZA, femme de Ponza.....*Suzanne MARCOUX*

e, de nos jours, dans un chef-lieu de département.

Monde est subventionné par le Secrétariat de la  
Conseil des Arts du Canada et le Conseil des Arts  
ine de Montréal.

### **S REMERCIEMENTS**

---

EXPOSITION PERMANENTE

# Le monde merveilleux de l'éclairage!



2955 EST, RUE BÉLANGER  
RA. 8-9241

Venez admirer les plus récentes créations de lampes, plafonniers et lustres, dans nos vastes salles de montre. Vous serez émerveillés par la variété des couleurs et la beauté des formes.

DISTRIBUTEURS EN GROS

PRODUITS **L D G** PRODUCTS  
INC.

Maurice Germain, président

---

*Tous nos  
hommages*

*Charles E. Frosst & Co.*

MONTREAL

---

---

---

Compliments de  
*Guy Daigneault*

---

CL. 5-7730

CL. 5-7012

**PHARMACIE GEORGES V**

R. DANIEL, B.Ph., L.Ph.

526, rue GEORGE V St.

MONTREAL-EST

---

LES DAMES AUXILIAIRES  
de l'Hôpital Maisonneuve et de  
l'Institut de Cardiologie de Montréal  
offrent les hommages aux membres de l'auditoire  
et leurs plus sincères remerciements à tous ceux qui  
ont participé au succès de cette avant-première.

*Mme Jean P. Bousquet*  
PRÉSIDENTE

ORGANISATRICES : Mme Jules Laberge  
Mme Jules Petronzio  
Mme Alphonse Poirier  
Mme Gérard Bessette

---

---

---

---

*J. H. Dupuis Ltée*

Entrepreneurs-généraux

General Contractors

3333, rue Viau

CL. 6-7551

---

COMPLIMENTS DE

NOVA-DRUG  LIMITÉE

3650 Est, Boul. St-Joseph Montréal 36.

**CL. 9-4606**

Jacques Janin  
Président.

---

**H. BRUNELLE LTEE**

GLACE, HUILE À CHAUFFAGE

**464 PRÉFONTAINE**

---

---

---

---

BUREAU DE POSTE

PHARMACIE *Maher* PHARMACY

PRESCRIPTIONS

Raynald Maher, B.Ph., L.Ph., prop.

4945, Boul. ROSEMONT, Coin VIAU

CL. 9-2545-6

---

ME. 1-4526

**S. M. BOUCHARD, concessionnaire,**  
CONCESSIONNAIRE  
**PRODUITS DUSTBANE**

Notre nouvelle adresse à partir du début d'avril

965 - 55e AVENUE

DORVAL, P.Q.

---

WHITE ROSE — HUILE À CHAUFFAGE

Les huiles 100% canadiennes  
Raffinées au Canada  
De produits bruts canadiens

CL. 6-1647



**CANADIAN OIL COMPANIES LIMITED.**

---

RAYMOND MATTE LIMITÉE

ENTREPRENEURS GÉNÉRAUX

RAYMOND MATTE  
INGÉNIEUR CIVIL - PRÉSIDENT

5245, AVE. VAN HORNE  
MONTREAL  
REGENT 8-4751

---

---

---

compliments de



*Pistono*

DÉCORATIONS

---



**ERNEST PARKER**

SHELL SERVICE STATION

1920 BEAUBIEN E. — CL. 9-7381

---

---

---

**GAUTHIER et MILETTE, notaires,**

579 Est, rue FLEURY, MONTRÉAL

DU. 9-7813

---

DAY AND NIGHT **SERVICE** JOUR ET NUIT

**BEAUBIEN RADIO TAXI ENRG.**

RA. 2-3532

---

BUREAU.  
OFFICE.

6959 Des Ecoles

Montreal

---



1427 rue Amherst

Montréal 24

---

Tél.: RA. 9-6911

*Roger Gilbert*

CONTRACTEUR - ENTREPRENEUR  
PLUMBING and HEATING  
PLOMBERIE et CHAUFFAGE

8553 -12e AVE.  
VILLE ST-MICHEL, P.Q.

---

---

---

*Hommages des*

**Laboratoires Abbott Limitée**

**1350 CÔTE-DE-LIESSE**

**MONTREAL**

---

---

---

Phone: RA 7-9074

*Salon Jacko*

6387A rue Papineau  
Montreal, Que.

Gisele Beaubien, Prop.  
Specialite: Teintures



---

Nous sommes heureux d'annoncer qu'à partir du 1er mai 1961 nos bureaux seront situés à :

500 ouest, rue ST-JACQUES

Tél. Victor 2-4233

**MORGAN & CO. LTD.**

Membres: Bourse de Montréal  
Bourse Canadienne

**MORGAN, OSTIGUY & HUDSON LTÉE**

Membres: Investment Dealers'  
Association of Can.

---

LA. 1-4233

*André Laurier*  
FLEURISTE - FLORIST

FLEURS POUR TOUTES OCCASIONS  
FLOWERS FOR ALL OCCASIONS  
*Flours télégraphiées dans le monde entier.*

3637 est, STE-CATHERINE East  
(angle Chambly)

**MONTREAL 4**

---

---

---

---

Avant de décider tout voyage,  
consultez les

**VOYAGES ANDRE MALAVOY INC.**

L'AGENCE DE L'ÉLITE CANADIENNE

1225 OUEST, RUE DORCHESTER

MONTREAL 25, CANADA

UN. 1-2485

---

*Hommages*

**ERNEST CREPEAULT**

**Maire de Ville d'Anjou**

---

*Claude Guyot*, B. PH. - L. PH.  
PHARMACIEN-CHIMISTE

---

---

---

---

# **J. L. GUAY LIMITEE**

ENTREPRENEURS GENERAUX

6900 Côte des Neiges, Montréal 26,

RE. 7-3651

---

*Avec les hommages de*

# **GUENETTE & MESSIER, C. A.**

COMPTABLES AGRÉÉS

9904 Blvd ST-LAURENT, MONTRÉAL

DU. 7-6423

---

---

Tél. VI. 2-5034

Ouvert de  
9 A.M. à 10 P.M.

# INSTITUT ALIE INC.

Directeur: Fernand Alie M.A., L.Ph.

SCIENTIFIQUE - COMMERCIAL - PERSONNALITÉ

Spécialité: rajustement scolaire

306 EST, RUE SHERBROOKE

MONTRÉAL

*Avec nos hommages*

## Elliott-Marion Compagnie Ltée

*Spécialités pharmaceutiques*

### Pharmacie Quenneville Enr'g.

- Prescriptions • Articles de Bébé
- Cartes de Souhaits Coutts
- Journaux — Magazines
- Livraison Rapide

3981 HOCHELAGA

CL. 9-5252 — CL. 9-1313

FIR — PINE — SPRUCE  
"SYLVAPLY" FIR WEATHERBOARD  
ALL PLYWOODS — SHINGLES  
"MASONITE" — DOORS —  
"SCUTAN" BUILDING PAPER  
"BERTILE" — "ARBORITE"



WHOLESALE LUMBER

"HOMASOTE"  
"CHROMTRIM MOULDINGS, "ARBORITE"  
ADHESIVES — ACOUSTICAL TILE

10 Charlevoix

Wellington 7-2353

---

---

# COLLET FRERES LTEE

INGENIEURS - CONSTRUCTEURS  
ET ENTREPRENEURS

OTTAWA

MONTREAL

QUEBEC

---

R. RIOPELLE Ing. P.  
L. DUFRESNE Ing. P.

D. GENDRON T. D.  
P. DORVAL T. D.  
G. VILLENEUVE T. D.

## METROPOLE ELECTRIC INC.

ENTREPRENEURS - ELECTRICIENS

L. E. DANSEREAU Prés.

MONTREAL

-

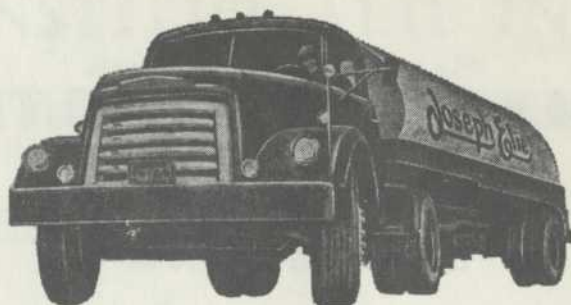
QUEBEC

-

OTTAWA

---

---



**POUR VOTRE CHAUFFAGE**

- *Livraison automatique d'huile*
- *Entretien et réparation  
de tout brûleur*
- *Service jour et nuit*

**Joseph Elie Stée**

GASTON ELIE, président

1944 OUEST, RUE DORCHESTER — MONTRÉAL

WE. 3-8403

---

---

DEPOSEZ VOS ECONOMIES A :

# La Caisse populaire de Notre-Dame-des-Victoires

Intérêts payés: 3% sur épargne  
5% " capital social

Ouverture: TOUS LES JOURS:

de 1 h. à 3 h. , excepté le samedi

LE SOIR:

Lundi, mercredi et vendredi, de 7 h. à 8 h.

M. Jacques Rochon, gérant

BUREAU : 5790, RUE BOYCE      CL. 9-5167

PROTNM 1961.04.07 x